



Twelfth Sunday in Ordinary Time - June 25, 2023

“The Shrine”

Saint Odilo Parish

National Shrine of the Poor Souls

St. Odilo Church is the only parish in the United States dedicated to the Souls in Purgatory. It was founded and sanctioned as the Shrine of the Poor Souls by His Eminence, George Cardinal Mundelein, in 1928, with a special indulgence of 200 days granted upon each visit to the shrine.

La Parroquia de San Odilo es la única Iglesia en los Estados Unidos consagrada a las Benditas Almas del Purgatorio. Fue fundada y sancionada como el Santuario de las Benditas Almas del Purgatorio por su eminencia, George Cardinal Mundelein, en 1928, con una indulgencia especial de 200 días garantizada después de cada visita al santuario.

Pastor / Párroco

Rev. Bartholomew J. Juncer

Associate Pastor / Párroco Asociado

Rev. Salvador Den Hallegado

Deacon / Diácono

Rev. Mr. Jesus Casas

Operations Director / Directora de Operaciones

Mrs. Maribel Sandoval Muñiz

Director of Music / Director de Música

Mr. Paul Rau

Director of Institutional Advancement /

Directora de Progreso Institucional

Mrs. Dawn M. Burda

Parish Secretary / Secretaria de la Parroquia

Mrs. Gail Kunce

School Principal / Directora Escolar

Mrs. Dawn H. Dion

School Administrative Assistant / Asistente

Administrativa Escolar

Mrs. Maria Leanos

CCD Coordinator / Coordinadora de Catecismo

Mrs. Mari Estrella

Rectory / Rectoría 2244 East Avenue, Berwyn, IL 60402
(708) 484-2161

School / Escuela 6617 W. 23rd Street, Berwyn, IL 60402
(708) 484-0755

Convent / Convento 2319 S. Clarence, Berwyn, IL 60402
(708) 616-8447

CCD Office / Catecismo 6617 W. 23rd Street Berwyn, IL 60402
(708) 582-7549

Web Address: www.saintodilo.org (708) 788-0565 fax

Mass Schedule / Horario de Misas

Sunday / Domingo 7AM (Esp.), 8:30AM (Eng.), 10AM (Latin),
11:30AM (Eng.) & 1PM (Esp.)

Monday-Friday / Lunes-Viernes 6:30 and 8:00AM

Wednesday / Miércoles 6:30PM Poor Souls Mass and Devotions/
Devoción a las Benditas Animas del Purgatorio

Saturday / Sábado 8AM, 4PM (Sunday obligation)

Holy Days / Días Santos 6:30PM (Eng.) (the previous evening/
la noche antes) 6:30AM, 8:00AM, 12PM and 6:30PM

Confession / Confesiones Saturday 11AM / Sábado 11AM

Rectory Office hours / Horario de Oficina de la Rectoría

Monday-Friday / Lunes-Viernes 8:00AM-4:00PM

Saturday / Sábado 8AM-1PM

Sunday / Domingo Office Closed / Oficina cerrada

Baptism: Parents should be registered parishioners. Call to make appointment.

Marriage: Arrangements should be made at least six months in advance with a parish priest. Call the rectory to make an appointment.

Visits to the Sick: Please inform the rectory for hospital or homebound visits.

Bautismo: Cada Sábado y Domingo. Los padres deben ser feligreses registrados. Llame para hacer una cita con el sacerdote.

Boda: Deben hacerse al menos con seis meses de antemano con un Sacerdote de la parroquia. Por favor llame a la rectoría para hacer una cita.

Visitas a los enfermos: Por favor informar a la rectoría del hospital o la casa que se va ir a visitar.

Dear Parishioners and Friends,

Thank you to our wonderful Knights of Columbus for their generosity to the St. Odilo School Scholarship Fund.

You may remember that the Knights sponsored a scholarship drive earlier this year. As a result of their efforts, they raised \$2,500 which was split to provide financial aid to two students returning to St. Odilo next school year. That's a great gift to those two families and to our parish school at the same time.

Today, the Knights are in the church vestibule sponsoring another scholarship drive, hoping to raise enough funding to sponsor another student, or maybe even two more, for the upcoming academic year. Please stop by and help the Knights of Columbus help our students and our school.

This coming Thursday, June 29, the Church celebrates the great Solemnity of Saints Peter and Paul. St. Peter is the first universal leader of the Church, the first pope, and St. Paul is the "Apostle to the Gentiles," who preached the Gospel and established churches throughout the world of his time. Let us pray to Saints Peter and Paul for the Church throughout the world today, that She continue to bring Christ to people and people to Christ through the preaching of the Gospel and the celebration of the Sacraments. Sadly, as in the time of these two great saints, many people do not know Christ. Many more, having heard about Him still reject Him. Even more, having received the gift of the Faith in Baptism, have left the practice of the Faith. Sts. Peter and Paul, pray for them, and for all of us, that we may deepen our love for Jesus in the life of His Body, the Church.

Have a blessed and safe week.

Fr. Bart

Queridos feligreses y amigos,

Gracias a nuestros maravillosos Caballeros de Colón por su generosidad con el Fondo de Becas de la Escuela de San Odilo.

Tal vez recuerden que los Caballeros patrocinaron una campaña de becas a principios de este año. Como resultado de sus esfuerzos, recaudaron \$2,500 que se dividieron para brindar ayuda financiera a dos estudiantes que regresarán a la escuela de San Odilo el próximo año escolar. Eso es un gran regalo para esas dos familias y para nuestra escuela parroquial al mismo tiempo.

Hoy, los Caballeros están en el vestíbulo de la iglesia patrocinando otra campaña de becas, con la esperanza de recaudar suficientes fondos para patrocinar a otro estudiante, o tal vez incluso a dos más, para el próximo año académico. Por favor pase y ayude a los Caballeros de Colón a ayudar a nuestros estudiantes y nuestra escuela.

Este próximo jueves 29 de junio la Iglesia celebra la gran Solemnidad de San Pedro y San Pablo. San Pedro es el primer líder universal de la Iglesia, el primer Papa, y San Pablo es el "Apóstol de los gentiles", quien predicó el Evangelio y estableció iglesias en todo el mundo durante su tiempo. Oremos a San Pedro y a San Pablo por la Iglesia en todo el mundo hoy, que Ella continúe llevando a Cristo a las personas y las personas a Cristo a través de la predicación del Evangelio y la celebración de los Sacramentos. Lamentablemente, como en la época de estos dos grandes santos, muchas personas no conocen a Cristo. Muchos más, habiendo oído hablar de Él, todavía lo rechazan. Más aún, habiendo recibido el don de la Fe en el Bautismo, han dejado la práctica de la Fe. Santos Pedro y Pablo, orad por ellos y por todos nosotros, para que profundicemos nuestro amor por Jesús en la vida de su Cuerpo, la Iglesia.

Que tengan una semana bendecida y segura.

Padre Bart



**SAINT ODILO RELIGIOUS EDUCATION
EDUCACIÓN RELIGIOSA**

**New Student Registration
Registraziones para nuevos estudiantes**

Preparation for the Sacraments of
FIRST HOLY COMMUNION and *CONFIRMATION*

July 6th - August 19th
By appointment only / Solo con cita previa

Preparación para los Sacramentos de
PRIMERA COMUNION Y CONFIRMACION

Please call or email the Religious Education Office for more information.
Para Más información llame o envíe un correo electrónico a la Oficina de Educación Religiosa.

(708) 582-7549 or religioused@stodilo.org



The Saint Odilo Religious Education program is in need of faithful, practicing Catholics who are willing to catechize our children in preparation for their sacraments.

If you are interested, please call the office.

El programa de Educación Religiosa de San Odilo necesita fieles católicos practicantes que estén dispuestos a catequizar a nuestros niños en preparación para sus sacramentos.

Si está interesado, llame a la oficina de catecismo.

ST. ODILO SCHOOL CORNER

Mother/Son Movie Night

"Spider-Man: Across the Spider-Verse" was the movie of choice for our mother and son event this year. Everyone enjoyed this exciting adventure together!



Father/Daughter Dance

Fathers and their daughters gathered for a Mexican fiesta to enjoy a night of delicious food, good fun and dancing. A great time was had by all.





NATIONAL SHRINE OF THE POOR SOULS

ST. ODILO PURGATORIAL SOCIETY

Dedicated to praying for the Poor Souls in Purgatory

Names of deceased loved ones enrolled in the St. Odilo Purgatorial Society are remembered in prayer during the Requiem Mass and Devotions for the Poor Souls offered every Wednesday evening at 6:30 pm. Please note the name of your deceased relative or friend below. Annual enrollment is \$10 per name. Names may be placed in the collection basket or mailed to St. Odilo Church.

SANTUARIO NACIONAL DE LAS ÁNIMAS DEL PURGATORIO

LA SOCIEDAD DEL PURGATORIO DE SAN ODILO

Dedicados a orar por las Benditas Ánimas del Purgatorio

Los nombres de los seres queridos fallecidos inscritos en La Sociedad del Purgatorio de San Odilo se recuerdan en oración durante la Misa de Réquiem y las Devociones para las Benditas Ánimas del Purgatorio que se ofrecen todos los miércoles por la noche a las 6:30 p. m. Por favor anote el nombre de su familiar o amigo fallecido a continuación. La inscripción anual es de \$10 por cada nombre. Los nombres pueden colocarse en la canasta de colección o enviarse por correo a la Iglesia de San Odilo.

Enroll these names in the St. Odilo Purgatorial Society.
Inscriba estos nombres en La Sociedad del Purgatorio de San Odilo.

- 1.....
- 2.....
- 3.....

Annual enrollment is \$10 per name. La inscripción anual es de \$10 por nombre.

NATIONAL SHRINE OF THE POOR SOULS, St. Odilo Church, 2244 East Ave., Berwyn, IL 60402





Cardinal Council #1691

KNIGHTS OF COLUMBUS
CARDINAL COUNCIL #1691

ST. ODILO SCHOOL
SCHOLARSHIP DRIVE

This Weekend
After all the Masses



Save the Date
St. Odilo School
3rd Annual



Back-to-School Block Party
September 9th 3pm-9pm & 10th 7am-3pm



NOW ENROLLING

ST.



ODILO

SCHOOL

708-484-0755

PROUD
SPONSOR:

REALTY OF CHICAGO

SICK RELATIVES & FRIENDS
Familiares y Amigos Enfermos

Please remember the sick: / *Por favor, recuerden a los enfermos:* Alberto Gonzalez, Christine Lee, Corina Rodriguez, Elliot Franche, Barbara Edwards, Theresa Gruber, Ron Lorenz, Tobias Gonzalez, Robert Kusinski, Deacon Robert Boharic, Sr. Johanna Trisoliere, Kathy Martinotti, Nancy Pudil, Rose Sandoval, Noreen McGinley, Delfina Hruska, Patricia Stalzer, Diane Kretz, Richard Burns, Mary Helen Kutz, Therese Mondeika, Tom Wolter, Angie Spleha, Donna Mantucca, Juan Herrera, Raul Alamillo, Jim Beranek, Marco Camacho, Juana Arellano.

REST IN PEACE
Descansen En Paz

Let us pray for all the souls of the faithful departed, especially / *Oremos por todas las almas de los fieles abandonados, especialmente:* **Rosemary Pesek**

WEDDING BANNS
Amonestaciones De Boda

II-Adrian Bernal & Camila Pacheco
I-Adrian Chavez & Alexis Alcazan

SCAN TO DONATE

SCAN the QR code using your phone to donate.

ESCANEAR PARA DONAR

ESCANEE el código QR usando su teléfono



The Month of June
 Sacred Heart of Jesus

MASSES OF THE WEEK
Intenciones de la Semana

MONDAY, JUNE 26 / Lunes, WEEKDAY

6:30AM †Terese Mancuso (Mary Lindsey)

8:00AM †Ignatius & †Catherine Kutz (Mary Helen Kutz)

TUESDAY, JUNE 27 / Martes, SAINT CYRIL OF ALEXANDRIA, BISHOP AND DOCTOR OF THE CHURCH

6:30AM †Dennis Juncer

8:00AM Poor Souls (Aducayin DeVera Family)

WEDNESDAY, JUNE 28 / Miércoles, SAINT IRENAEUS, BISHOP AND MARTYR

6:30AM †Joseph A. Feehan

8:00AM Mario Gaudio (Gaudio Family)

6:30PM Poor Souls Mass & Devotions

THURSDAY, JUNE 29 / Jueves, SAINTS PETER AND PAUL, APOSTLES

6:30AM Poor Souls

8:00AM †Jose M. Mariscal (Family)

†Pablo DeVera (DeVera Family)

FRIDAY, JUNE 30 / Viernes, THE FIRST MARTYRS OF THE HOLY ROMAN CHURCH

6:30AM †Palevicius Family (Cicenas Family)

8:00AM †Pablo DeVera (Immaculada DeVera)

SATURDAY, JULY 1 / Sábado, SAINT JUNIPERO SERRA, PRIEST

8:00AM †Richard F. Prohaska (Family)

Consegrati Mundi & St. Odilo Community (Omar Gomez & Family)

†Pablo DeVera Jr. (DeVera Family)

Poor Souls in Purgatory (Kirk Struhart)

4:00PM †Tyler John Hodes

SUNDAY, JULY 2 / Domingo, THIRTEENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME

7:00AM Parishioners of St. Odilo

8:30AM †Theresa Burns (Martinez Family)

10:00AM †Maria Gaul (Kathleen Holt)

11:30AM Sam Sciabica (Daughter)

1:00PM †Pedro & †Elpidia Herrera (Family)



Confessions
Confesiones

11AM
 Saturday / Sábado
 English / Español

School Raffle Winners

\$500 - William Estrella

\$200 - Venamar Benitez

\$50 - Mari Estrella

\$50 - Silvia Zamorane

The 2nd Collections on 7/2/23 will be for the Building Fund and Rectory Boiler Replacement Fund.

 Las segundas colectas para el 07/2/23 será para El Fondo del edificio y para el fondo del Reemplazo de la Caldera de la Rectoría.